

DECYZJA

L.dz. 7288/04

Zat. Podpis

Działając na podstawie art.122 ust.1, pkt.1, ust.3,4, art.123, ust.2, art.127, ust.1,2, art.128, art.140 ust.1, ustawy z dnia 18 lipca 2001 roku – „Prawo Wodne” (Dz.U.Nr 115, poz.1229 z późn. zm.), art.183 ust.1, art.181, ust.1, pkt.3, ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 roku „Prawo ochrony środowiska”(Dz.U.Nr 62, poz.627, z późn. zm.), Rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 08 lipca 2004 roku w sprawie warunków, jakie należy spełnić przy wprowadzaniu ścieków do wód lub do ziemi oraz w sprawie substancji szczególnie szkodliwych dla środowiska wodnego (Dz.U.Nr 168, poz.1763), oraz art.104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 roku - Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. Nr 98 poz.1071z 2000 r, z późn. zm.) - po rozpatrzeniu wniosku Przedsiębiorstwa Projektowo-Handlowo-Wykonawczego „EKOWITA” w Warszawie, działającego w imieniu Wójta Gminy Radymno, pismo z dnia 22 listopada 2004 roku, zostało wszczęte postępowanie w sprawie udzielenia pozwolenia wodnoprawnego na wykonanie urządzeń wodnych i wprowadzenie ścieków komunalnych do rowu melioracji wodnej szczegółowej będącego lewobrzeżnym dopływem rzeki Szkło, w km 25+500 z projektowanej oczyszczalni ścieków „WYSYPISKO”, m. Młyny gm. Radymno, – w oparciu o operat wodnoprawny, i w wyniku postępowania wodnoprawnego

o r z e k a m :

– Udzielić **Gminie Radymno**, pozwolenia wodnoprawnego :

- I. Na wprowadzenie poprzez wylot E-1 z nowoprojektowanej oczyszczalni ścieków „**WYSYPISKO**” – 2347 RLM, dz. nr ewid. 201, m. Młyny gm. Radymno, do rowu melioracji wodnej szczegółowej będącego lewobrzeżnym dopływem rzeki Szkło, w km 25+500 ścieków komunalnych, w ilości :
- $Q_{\text{śr dobowe}} = 281,00 \text{ m}^3/\text{d}$, $Q_{\text{max dobowe}} = 381,00 \text{ m}^3/\text{d}$, $Q_{\text{max h}} = 38,10 \text{ m}^3/\text{h}$

których wskaźniki zanieczyszczeń nie mogą przekraczać następujących wartości :

- zawiesiny ogólne	mg/l	-	35.00
- pięciodobowe biochemiczne zapotrzebowanie tlenu (BZT ₅)	mg O ₂ /l	-	25.00
- chemiczne zapotrzebowanie tlenu (ChZT _{Cr})	mg O ₂ /l	-	125.00
- azot ogólny	mg N/l	-	30.00
- fosfor ogólny	mg P/l	-	2.00

oraz zgodnie z art.41 ust.1 ustawy „Prawo wodne” nie mogą :

1) zawierać :

- odpadów oraz zanieczyszczeń płynących ,
- dwuchloro-dwufenylo-trójkloroetanu (DDT), wielopierścieniowych chlorowanych dwufenyli (PCB) oraz wielopierścieniowych chlorowanych trójkufenyli (PCT),
- chorobotwórczych drobnoustrojów pochodzących z obiektów, w których leczeni są chorzy na choroby zakaźne.

2) powodować w tych wodach :

- zmian w naturalnej charakterystycznej dla nich biocenozie,
- zmian naturalnej mętności, barwy, zapachu,
- formowania się osadów lub piany.

Pozwolenia wodnoprawnego udziela się pod następującymi warunkami :

- Wykonania wszelkich prac przy budowie urządzeń i obiektów wchodzących w skład oczyszczalni ścieków „WYSYPISKO”, zlokalizowanej na dz. nr ewid. 201, w m. Młyny gm. Radymno, zgodnie z opracowaną dokumentacją techniczną, obowiązującymi przepisami, przestrzeganiem warunków wg. uzgodnień stron

2. Sporządzenia przed oddaniem obiektu do eksploatacji dokumentacji hydrogeologicznej z projektem monitoringu jakości wód podziemnych, wraz z jej zatwierdzeniem.
 3. Wyznaczenia osoby odpowiedzialnej za eksploatację oczyszczalni i utrzymania jej urządzeń w należytym stanie technicznym jak też prowadzenia wymaganej dokumentacji pracy wszystkich urządzeń związanych z gospodarką wodno-ściekową.
 4. Bieżącego utrzymywania i konserwacji wylotu z ubezpieczeniem i rowu melioracji wodnej szczegółowej /odbiornik ścieków/, na całej jego długości od wylotu do jego ujścia, do rzeki Szkło w km 25+500.
 5. Prowadzenia ciągłego pomiaru i rejestracji ilości ścieków surowych dopływających do oczyszczalni, dowożonych oraz odpływających z dokładnością do 10% natężenia przepływu.
 6. Prowadzenia systematycznej kontroli jakości ścieków odpływających i dopływających do oczyszczalni z zakresem analitycznym, we wskaźnikach określonych niniejszą decyzją, oraz rejestru wyników:
 - a) jakości ścieków surowych dopływających do oczyszczalni ścieków
 - w pierwszym roku obowiązywania pozwolenia *jeden raz w miesiącu*, w następnych latach *co kwartał*; pkt. poboru; *przepompownia główna ścieków surowych*,
 - b) jakości ścieków odpływających z oczyszczalni do odbiornika
 - w pierwszym roku obowiązywania pozwolenia *jeden raz w miesiącu*, w następnych latach *co kwartał*; pkt. poboru; *wylot ścieków E-1*,
 - c) jakości wód odbiornika - *raz w ciągu roku*, pkt. poboru; 30,0 m poniżej miejsca zrzutu ścieków,
 7. Jeżeli jedna z czterech badanych średnich dobowych próbek ścieków nie spełni w danym roku wymaganych warunków pozwolenia wodnoprawnego w następnym roku kontroli jakości ścieków odpływających i dopływających należy dokonywać co miesiąc.
 8. Badanie próbek ścieków oraz próbek wód, do których ścieki są wprowadzane oprócz o metodyki referencyjne analizy określone w załączniku nr 10 do Rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 08 lipca 2004 roku „w sprawie warunków, jakie należy spełnić przy wprowadzaniu ścieków do wód lub do ziemi oraz w sprawie substancji szczególnie szkodliwych dla środowiska wodnego” (Dz.U.Nr 168, poz.1763),
 9. Przekazywania wyników okresowych pomiarów ilości i jakości ścieków zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 27 lutego 2003 roku „w sprawie rodzajów wyników pomiarów prowadzonych w związku eksploatacją instalacji lub urządzenia, przekazywanych właściwym organom ochrony środowiska oraz terminu sposobów ich prezentacji „(Dz.U. Nr. 59 poz. 529) - do Starostwa Powiatowego w Jarosławiu.
 10. Uzyskania stosownych uzgodnień i zezwoleń na powstające w czasie procesu oczyszczania ścieków odpady zgodnie z ustawą z dnia 27 kwietnia 2001 r „o odpadach” (Dz.U.Nr 62, poz.628 z późn. zm.).
 11. Sporządzenia planu operacyjno-ratowniczego dla oczyszczalni na wypadek wystąpienia nadzwyczajnego zagrożenia środowiska przed oddaniem jej do eksploatacji.
 12. W przypadku awarii w pracy oczyszczalni ścieków należy bezzwłocznie :
 - w wyniku zaniku napięcia w sieci elektroenergetycznej – uruchomić awaryjny agregat prądowłoczy, max przedział czasowy całkowitego braku zasilania w energię elektryczną, /brak zasilania i awaria agregatu/, który nie ma większego wpływu na prace urządzeń do biologicznego oczyszczania /komór osadu czynnego typu SBR/ - wynosi 8 godz.
 - uszkodzenia kolektora - zamknąć rurociąg doprowadzający na najbliższej studzience rewizyjnej powyżej miejsca awarii naprawiając uszkodzony przewód.
 - w przypadku niekontrolowanych wycieków - zlokalizować wyciek i wykonać stosowne naprawy
 - awarii pompy, dmuchawy itp. – zamontować nowe o takich samych parametrach,
 - przy dłuższych stanach awaryjnych trwających do kilku dni – należy zmniejszyć ilość ścieków dopływających do oczyszczalni poprzez ograniczenie bądź zaniechanie podawania wody z ujęć dla odbiorców, a ścieki z pompowni pośredniej należy odprowadzić z ominięciem oczyszczalni przez komorę pomiarową bezpośrednio do odbiornika.
- Wszystkie w/w okoliczności muszą zostać objęte opisem w instrukcji eksploatacji oczyszczalni.
13. Zabrania się rozcieńczania ścieków w celu uzyskania ich stanu oraz składu zgodnego z przepisami.
 14. Przed przystąpieniem do rozruchu technologicznego oczyszczalni uzyskania stosownego

pozwolenia wodnoprawnego na wprowadzenie podczyszczonych odcieków z istniejącego wysypiska odpadów komunalnych „Młyny” do urządzeń oczyszczalni ścieków WYSYPISKO zgodnie z art.122 ust.1 pkt.10, ustawy „Prawo wodne”.

Nie rozpoczęcie wykonywania urządzeń wodnych w terminie 2 lat od dnia w którym pozwolenie wodnoprawne na wykonanie tych urządzeń stało się ostateczne, względnie nie dotrzymanie warunków pozwolenia spowoduje jego cofnięcie bez odszkodowania.

Zabezpieczenie uzasadnionych interesów osób trzecich, w tym rekompensatę finansową za poniesione szkody wynikłe w związku z prowadzeniem robót i eksploatacji ponosi uzyskujący pozwolenie.

Pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza prawa własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń.

Termin obowiązywania niniejszej decyzji ustalam do dnia 31 grudnia 2015 roku.

Zastrzegam sobie prawo wniesienia dodatkowych obowiązków, również w terminie późniejszym, jeśli względy ochrony interesów ludności, gospodarki narodowej lub środowiska, uzasadnią taką potrzebę.

Pozwolenie wodnoprawne na szczególne korzystanie z wód jest jednocześnie pozwoleniem na wykonanie urządzeń wodnych służących do tego korzystania.

UZASADNIENIE :

Przedsiębiorstwo Projektowo-Handlowo-Wykonawcze „EKOWITA” w Warszawie, działające w imieniu Wójta Gminy Radymno, pismem z dnia 22 listopada 2004 roku, wystąpiło z udokumentowanym wnioskiem do tutejszego urzędu o udzielenie pozwolenia wodnoprawnego na wykonanie urządzeń wodnych i wprowadzenie ścieków komunalnych do rowu melioracji wodnej szczegółowej będącego lewobrzeżnym dopływem rzeki Szkło, w km 25+500 z projektowanej oczyszczalni ścieków „WYSYPISKO” – 2347 RLM, dz. nr ewid. 201, m. Młyny gm. Radymno .

Na podstawie analizy przedłożonych materiałów operatu wodnoprawnego i „Raportu oddziaływania na środowisko oczyszczalni ścieków „WYSYPISKO” w m. Młyny opracowanego przez prof. dr hab. inż. Zbigniewa Heidricha na etapie projektu budowlanego, stwierdzono że :

- a) projektowana oczyszczalnia ścieków „WYSYPISKO” została przygotowana do skutecznego unieszkodliwiania ścieków :
 - bytowo-gospodarczych dopływających siecią kanalizacyjną z m. Młyny, Budzyń, Korczowa, Chotyniec, Wola Zaleska, Chałupki Chotynieckie.
 - bytowo gospodarczych dowożonych samochodami asenizacyjnymi
 - podczyszczonych odcieków z istniejącego wysypiska odpadów komunalnych w m. Młyny.
- b) wg badań przyjęta technologia oczyszczania ścieków z reaktorami biologicznymi SBR jest gwarantem że stężenia zanieczyszczeń ścieków wprowadzanych do odbiornika będą znacznie niższe od wartości dopuszczalnych, ujętych w rozporządzeniu Ministra Środowiska z dnia 08 lipca 2004 roku w sprawie warunków, jakie należy spełnić przy wprowadzaniu ścieków do wód lub do ziemi oraz w sprawie substancji szczególnie szkodliwych dla środowiska wodnego (Dz.U.Nr 168, poz.1763),
- c) planowana oczyszczalnia ścieków w trakcie normalnej eksploatacji nie będzie wywierała ujemnego wpływu na zdrowie okolicznych mieszkańców i użytkowników sąsiednich terenów, znaczne oddalenie od zwartej zabudowy /pojedyncza zabudowa w odległości 800m od obiektów oczyszczalni.
- d) potencjalnym czynnikiem zagrożenia dla środowiska będzie przede wszystkim nadzwyczajne zagrożenie środowiska , która może wystąpić w związku z awarią urządzeń oczyszczalni lub brakiem jej zasilania w energię elektryczną, zjawiska te w konsekwencji mogą doprowadzić do konieczności zrzutu nie oczyszczonych ścieków do głównego odbiornika /rz. Szkło/.
- e) w celu zabezpieczenia ciągłości i pracy oczyszczalni oraz zapobieżenia stanom awaryjnym zastosowano:
 - niezależne zasilanie w energię elektryczną (przewoźny agregat prądotwórczy),

- wprowadzenie urządzeń rezerwowych
- zaprojektowano kanały obiegowe i przelewy awaryjne,
- system automatycznego sygnalizowania stanów awaryjnych oraz pracy podstawowych urządzeń oczyszczalni.

f) ze względu na umieszczenie części urządzeń w budynku, przewidziane prowadzenie procesu biologicznego oczyszczania ścieków przy pomocy „głębokiego napowietrzania”, oraz nie występowania w procesach technologicznych procesów fermentacji beztlenowej, obecnie nie przewiduje się ustanowienia obszaru ograniczonego użytkowania terenów graniczących z działką oczyszczalni.

Z uwagi na wyprzedzającą realizację sieci wodociągowej w stosunku do sieci kanalizacyjnej, na okres wykonywania kanalizacji zbiorczej /dalsze etapy/, ścieki muszą być gromadzone w zbiornikach bezodpływowych. Wójt Gminy, do którego należy określenie warunków korzystania ze zbiorczych urządzeń zaopatrzenia w wodę, winien wymagać od użytkowników wodociągu posiadania szczelnych szamb i regularnego wywozu ścieków na oczyszczalnię ścieków.

Zgodnie z art.122 ust.1, pkt.1, 3 ustawy „Prawo Wodne”, - szczególne korzystanie z wód i wykonanie urządzeń wodnych - wymaga pozwolenia wodnoprawnego .

„Postępowania w sprawie oceny oddziaływania na środowisko nie przeprowadza się jeżeli wydanie decyzji o pozwoleniu na budowę dotyczącej tego samego przedsięwzięcia , zostało poprzedzone wydaniem pozwolenia wodnoprawnego na podstawie przepisów ustawy – Prawo wodne i postępowanie to zostało przeprowadzone przed wydaniem tej decyzji” - /art. 46 ust.7 pkt.1 ustawy „Prawo ochrony środowiska „/.

W myśl art.155 Kodeksu postępowania administracyjnego decyzja ostateczna na mocy której strona nabyła prawo, może być za zgodą stron uchylona w każdym czasie jeżeli nie sprzeciwiają się temu przepisy szczególne, a za uchyceniem lub zmianą decyzji przemawia słuszny interes strony. Integralną część niniejszej decyzji stanowi operat wodnoprawny, sporządzony przez „Przedsiębiorstwo Projektowo-Handlowo-Wykonawcze „EKOWITA” w Warszawie, a treść decyzji, po jej uprawomocnieniu się zostanie wpisana do katastru wodnego Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie.

Zwolniony z opłaty skarbowej na podstawie art.8 ust.3 ustawy z dnia 09 września 2000 roku „o opłacie skarbowej” (Dz.U.Nr 86.poz.960 z późn.zm.).

Uwzględniając zgodę stron i zgodność decyzji z obowiązującymi przepisami „Prawa wodnego” jak też ze w/w inwestycja spełni wymogi stawiane przez przepisy ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 roku „Prawo ochrony środowiska” (Dz.U.Nr 62, poz.627), oraz innych przepisów przywołanych w podstawie prawnej, postanowiono jak w sentencji.

Pouczenie :

Od niniejszej decyzji służy stronom odwołanie do Wojewody Podkarpackiego za pośrednictwem Starosty Jarosławskiego w terminie 14 dni od daty jej otrzymania.

Otrzymują :

1. Wójt Gminy Radymno.
2. RZGW Kraków, Inspektorat w Przemyślu.
3. Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Jarosławiu.
4. Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska w Rzeszowie, Delegatura w Przemyślu.
5. PZMiUW w Rzeszowie, Oddział Jarosław.
6. Przedsiębiorstwo Projektowo-Handlowo-Wykonawcze „EKOWITA” w Warszawie
7. RZGW Kraków.
8. Sołtys wsi Młyny.
9. Wydział Architektury i Budownictwa w/m.
10. Zakład Gospodarki Komunalnej Gminy Radymno z/s w Skołoszowie.
- 11.a/a



z up. STAROSTY

Bolesław Kostkiewicz
Zastępca Naczelnika Wydziału Promocji,
Gospodarki Powiatu i Ochrony Środowiska

Niniejsza decyzja jest ostateczna

z dniem 04.01.2005r.

Jarosław, dnia 04.01.2005r.

z up. STAROSTY

Bolesław Kostkiewicz
Zastępca Naczelnika Wydziału Promocji,
Gospodarki Powiatu i Ochrony Środowiska